

## Statutes accepted in Colorado Springs 2007

### CONSTITUTION

(...)

#### Article V

##### Executive Committee

The Executive Committee is composed of the President, two Vice Presidents, the General Secretary and the Treasurer and additional members up to a maximum of **four**.

(...)

No more than two members may be from the same country.

Meetings of the Executive shall be chaired by the (...)

#### Article VII

(...)

##### Nominations

The General Assembly appoints the Executive Committee and the Auditor(s).

The President and the two Vice-Presidents should *not be of the same nationality* and should if possible represent different categories of members.

The General Assembly (...)

#### Article IX

##### Consultative Committee

***The Executive Committee proposes to establish a Consultative Committee that by the experience and services rendered to the FIDEM by its members may assist the Executive Committee in carrying out its tasks.***

The Consultative Committee comprises five to eight members from different countries.

The members of the Consultative Committee are **appointed** for a period including the second congress after the election, **renewable once**.

## Proposal at the General Assembly in 2012

### CONSTITUTION

(...)

#### Article V

##### Executive Committee

The Executive Committee is composed of the President, two Vice Presidents, the General Secretary and the Treasurer and additional members up to a maximum of **six**.

(...)

No more than two members may be from the same country.

Meetings of the Executive shall be chaired by the (...)

#### Article VII

(...)

##### Nominations

The General Assembly appoints the Executive Committee and the Auditor(s).

The President and the two Vice-Presidents should **be of two or more nationalities** and should if possible represent different categories of members.

The General Assembly (...)

#### Article IX

##### Consultative Committee

~~***The Executive Committee proposes to establish a Consultative Committee that by the experience and services rendered to the FIDEM by its members may assist the Executive Committee in carrying out its tasks.***~~

The Consultative Committee comprises five to eight members from different countries, **who by the experience and services rendered to FIDEM may assist the Executive Committee in carrying out its tasks.**

The members of the Consultative Committee are **elected** for a period including the second congress after the election, **which may be renewed for terms of similar length.**

**STATUTS**

**STATUTS**

(...)

(...)

**Article V**

**Article V**

**Le Comité Exécutif**

Le Comité Exécutif est composé du Président, de deux Vice-présidents, du Secrétaire Général et du Trésorier, ainsi que de plusieurs membres supplémentaires jusqu'à un maximum de **quatre**.

**Le Comité Exécutif**

Le Comité Exécutif est composé du Président, de deux Vice-présidents, du Secrétaire Général et du Trésorier, ainsi que de plusieurs membres supplémentaires jusqu'à un maximum de **six**.

Des précautions seront prises afin que les diverses catégories de membres soient représentées.

Des précautions seront prises afin que les diverses catégories de membres soient représentées.

Pas plus de deux membres peuvent être originaires du même pays.

Pas plus de deux membres peuvent être originaires du même pays.

(...)

(...)

**Article VII**

**Article VII**

**Nominations**

L'Assemblée Générale nomme le Comité Exécutif et le(s) Contrôleur(s) de Comptes.

**Nominations**

L'Assemblée Générale nomme le Comité Exécutif et le(s) Contrôleur(s) de Comptes.

Le Président et les deux Vice Présidents **ne doivent pas être de la même nationalité** et, si possible, représenter des membres de catégories différentes.

Le Président et les deux Vice Présidents **doivent être de deux ou plusieurs nationalités** et, si possible, représenter des membres de catégories différentes.

L'Assemblée Générale, (...)

L'Assemblée Générale, (...)

**Article IX**

**Article IX**

*Comité Consultatif*

**Le Comité Exécutif propose la mise en place d'un Comité Consultatif dont les membres, en raison de leur expérience et des services rendus à la FIDEM, peuvent aider le Comité Exécutif dans l'accomplissement de ses tâches.**

*Comité Consultatif*

~~**Le Comité Exécutif propose la mise en place d'un Comité Consultatif dont les membres, en raison de leur expérience et des services rendus à la FIDEM, peuvent aider le Comité Exécutif dans l'accomplissement de ses tâches.**~~

Le Comité Consultatif comprendra de 5 à 8 membres de différents pays.

Le Comité Consultatif comprendra de 5 à 8 membres de différents pays, **qui, par l'expérience et les services rendus à la FIDEM peuvent aider le Comité Exécutif dans l'accomplissement de ses tâches.**

Les membres du Comité Consultatif sont **désignés** pour une période s'étendant jusqu'au second congrès après l'élection. Leur mandat est **renouvelable au maximum une fois**.

Les membres du Comité Consultatif sont **élus** pour une période s'étendant jusqu'au second congrès après l'élection. Leur mandat **peut être renouvelé pour des périodes de la même longueur**.